

دليل المستخدم الخاص بمقدم الطلب

#### البدء 1-0

- كيفية إنشاء حساب جديد 1-1
- كيفية إنشاء منظمة 2-1
- كيفية تسجيل الدخول إلى حساب موجود 3-1
- كيفية إعادة تعيين كلمة المرور الخاصة بك 4-1
- كيفية تحديث تفاصيل حسابك/منظمتك 1-5
- كيفية تغيير اسم المستخدم )البريد الإلكتروني (أو كلمة المرور 6-1
- إدارة المستخدمين المدعوين 7-1
- كيفية تلقى المساعدة عبر علامة التبويب ١٥٥٥ ١٥٥٥ الله المساعدة
- كيفية تلقى المساعدة عبر علامة التبويب ٢٥٥٥٥٥٥٥٥ 9-1
- كيفية تسجيل الخروج 1-10

#### عملية تقديم الطلب 2-0

- "كيفية البحث عن المنح المتاحة والتقديم فيها من علامة التبويب "ابحث على المنح المحلية المتاحة 2-1
- كيفية البحث عن المنح المتاحة والتقديم فيها من علامة التبويب ١٥٥٥٥٥٥ عن المنح
- كيفية حفظ/إرسال الطلب 3-2
- كيفية تعديل الطلب 4-2
- كيفية التنقل في نموذج الطلب 2-5
- كيفية تحديد موعد إغلاق جولة المنحة 2-6
- كيفية إرفاق المستندات بنموذج الطلب 2-7
- كيفية معاينة الطلب 9-2
- كيفية تنزيل الطلب/نموذج الطلب 2-10
- كيفية إلغاء )حذف (الطلب 11-2
- كيفية أرشفة الطلب 12-2
- كيفية إلغاء أرشفة الطلب 13-2
- كيفية تحديد حالة الطلب 14-2
- كيفية تحديد مبلغ التمويل المقدم 2-15

#### الطلبات المعتمدة/عملية إعداد التقارير 0-3

- كيفية تحديد حالة الطلب 1-3
- كيفية تحديد مبلغ التمويل المقدم 2-3
- كيفية عرض مستندات إضافية من مسؤول جولة المنح للطلبات المعتمدة 3-3
- كيفية تحميل تقرير التقدم 4-3
- كيفية تحميل تقرير التمويل 5-3

# البدء 0-1

## كيفية إنشاء حساب جديد 1-1

- https://www.clubgrants.com.au/
- https://www.clubgrants.com.au/user/login "انقر فوق "تسجيل الدخول/تسجيل
- https://www.clubgrants.com.au/user/register "انقر فوق "إنشاء حساب جديد
- قم باستيفاء قسم "تسجيل مقدم الطلب "على الجانب الأيسر
- "انقر فوق زر "إنشاء حساب جديد
- تم إرسال رسالة ترحيب متضمنة تعمليات إضافية إلى عنوان بريدك الإلكتروني •
- قم بتفعيل حسابك بالنقر فوق الرابط الموجود في رسالة الترحيب
- "قم بانشاء كلمة مرور وانقر فوق زر "حفظ
- "انقر فوق علامة التبويب "تطبيقاتي
- ClubGRANTS Online. يمكنك قبول/رفض شروط وأحكام

#### كيفية إنشاء منظمة 2-1

- "قبل أن تتمكن من البدء في التقديم للحصول على المنح، قم بإنشاء منظمتك من خلال النقر فوق زر "إنشاء منظمة
- "أكمل الأقسام المعنونة "منظمتك "و"جهة الاتصال الرئيسية "و"جهة الاتصال الثانوية
- "انقر فوق زر "إنشاء منظمة
- . تم إنشاء المنظمة

## كيفية تسجيل الدخول إلى حساب موجود 3-1

- https://www.clubgrants.com.au/تفضّل بزبارة
- انقر فوق "تسجيل الدخول/تسجيل https://www.clubgrants.com.au/user/login
- ."أدخل بريدك الإلكتروني وكلمة المرور وسؤال الرياضيات وانقر فوق زر "تسجيل الدخول

#### كيفية إعادة تعيين كلمة المرور الخاصة بك 4-1

- <u>https://www.clubgrants.com.au/</u>
- انقر فوق "تسجيل الدخول/تسجيل <u>https://www.clubgrants.com.au/u</u>ser/login
- "انقر فوق "إعادة تعيين كلمة المرور الخاصة بك
- "أدخل بريدك الإلكتروني وسؤال الرياضيات وانقر على زر "إرسال
- تم إرسال تعليمات إضافية إلى عنوان بريدك الإلكتروني
- انقر فوق الرابط واتبع التعليمات لإعداد كلمة مرور جديدة

### كيفية تحديث تفاصيل حسابك/منظمتك 1-5

- الدخول إلى ClubGRANTS Online <a href="https://www.clubgrants.com.au/user/login">https://www.clubgrants.com.au/user/login</a>
- "انقر فوق علامة التبويب "ملف التعريف الخاص بك
- انقر فوق "إعدادات "من القائمة المنسدلة •
- "قم بتحديث الأقسام المعنونة "منظمتك "و"جهة الاتصال الرئيسية "و/أو "جهة الاتصال الثانوبة •
- "انقر فوق زر "تحديث تفاصيل جهة الاتصال
- تم تحديث تفاصيل جهة الاتصال

## كيفية تغيير اسم المستخدم )البريد الإلكتروني (أو كلمة المرور 6-1

- ClubGRANTS Online <a href="https://www.clubgrants.com.au/user/login">https://www.clubgrants.com.au/user/login</a>
- "انقر فوق علامة التبويب "ملف التعريف الخاص بك
- انقر فوق "تعديل حساب المستخدم "من القائمة المنسدلة
- قم بتحديث الأقسام المطلوبة
- "انقر فوق زر "حفظ •
- . تم حفظ التغييرات

### إدارة المستخدمين المدعوين 7-1

- "لدعوة مستخدم آخر للدخول إلى حساب منظمتك، انقر فوق علامة التبويب "ملف التعريف الخاص بك
- انقر فوق "إعدادات "من القائمة المنسدلة •
- "قم بالتمرير إلى أسفل الصفحة وانقر فوق زر "إضافة مستخدم
- املاً التفاصيل المطلوبة
  - : أنواع الدور
    - مسؤول :جميع مستوبات الوصول، بما في ذلك دعوة مستخدمين آخربن )الأكثر شيوعًا (
    - مستخدم: لا يمكنه دعوة مستخدمين آخرين
  - آخر، فستظهر ClubGRANTS Online إذا كان عنوان البريد الإلكتروني للمستخدم مقترنًا بالفعل بحساب
    رسالة خطأ ولن يتسنى إضافة مستخدم
- تمت دعوة المستخدم وإرسال تعليمات إضافية إلى عنوان بريده الإلكتروني •
- بمجرد أن يقبل المستخدم الدعوة، سترى التفاصيل الخاصة به في قسم "عرض المستخدمين الحاليين"، وسيتمكن المستخدم من التقديم في المنح نيابة عن منظمتك .

### كيفية تلقى المساعدة - عبر علامة التبويب ١-٥٥ ١٥٥١ - 8-1

#### https://www.clubgrants.com.au/form/clubgrants-contact

- "انقر فوق علامة التبويب "اتصل بنا
- بخصوص أي استفسارات قد تكون (ClubsNSW (MEC) أكمل النموذج للتواصل مع فريق مركز استفسارات أعضاء على عبى الإنترنت ClubGRANTS لديك تتعلق بحسابك على
  - o فريق عنية قد تواجهك في نظام ClubsNSW يجب استخدام هذه الصفحة للتواصل مع فريق ClubGRANTS Online.
  - o الخاص بك ClubGRANTS الرد على استفساراتك بخصوص حالة طلب ClubsNSW يتعذر على فريق
  - التي تقدمت إليها ClubGRANTS للتحقق من حالة طلبك، يرجى التواصل مع النادي أو لجنة والتي تقدمت الله المادي أو لجنة
  - o سيتم إرجاع الطلبات المرسلة إلى ClubsNSW.
- انقر فوق زر "إرسال رسالة "وسيتواصل معك أحد أعضاء الفريق خلال 24 ساعة في أيام الاثنين إلى الجمعة من كل أسبوع أسبوع

#### كيفية تلقى المساعدة - عبر علامة التبويب □□□□□□□□

#### https://www.clubgrants.com.au/faqs

- "انقر فوق علامة التبويب "المساعدة
- انتقل إلى هذه الصفحة حتى تعثر على الأسئلة الشائعة والموارد المفيدة، بما في ذلك إرشادات https://www.liquorandgaming.nsw.gov.au/documents/gl/ClubGRANTS-Guidelines-August-2020 Alex-Kennedy.pdf
- على الرقم MEC إذا لم تتمكن من العثور على إجابة لاستفسارك، فانقر فوق زر "إرسال بريد إلكتروني "أو "اتصل بفريق 1300 730 001 للتواصل مع فريق "1700 730 التواصل مع فريق "1300 ألد التواصل مع فريق "1300 ألد التواصل مع فريق "التواصل مع فريق "التواصل

#### كيفية تسجيل الخروج 1-10

- "انقر فوق علامة التبويب "ملف التعريف الخاص بك
- انقر فوق "تسجيل الخروج "من القائمة المنسدلة •
- لقد قمت الآن بتسجيل الخروج من ClubGRANTS Online.

# عملية تقديم الطلب 0-2

# كيفية البحث عن المنح المتاحة/التقديم فيها - من علامة التبويب "ابحث على المنحة 1-2 "المحلية المتاحة

#### https://www.clubgrants.com.au/find-your-local-grant-round

- انقر فوق علامة التبويب "ابحث على المنحة المحلية المتاحة "للبحث عن المنح المتوفرة
- أدخل الرمز البريدي المرغوب في وظيفة البحث
  - يرجى الانتباه إلى أن عملية تقديم الطلب تختلف بحسب الأندية/المجالس المحلية ٥
  - قد يُطلب منك إرسال طلب ورقى أو إحالتك إلى مزود خدمة آخر ٥
  - ClubGRANTS لا توجد تواريخ ثابتة لفتح/إغلاق باب التقديم على مستوى الولاية لتمويل و
  - سيتم عرض جولات المنح المفتوحة حاليًا فقط
- سيتم عرض نتائج جولات المنح للفئة 1 المفتوحة والفئة 1 العينية والفئة 2 والفئة 2 العينية
  - اإذا لم تكن هناك نتائج معروضة، فحاول البحث مرة أخرى على نطاق أكبر :5 كم، 15 كم، 50 كم، 100 كم
    كم 200
  - إذا لم تظهر أي نتائج بعد، فحاول مرة أخرى لاحقًا أو اتصل بناديك المحلى لمعرفة موعد فتح جولة المنحة و
- انقر فوق "مزيد من المعلومات "لعرض تفاصيل جولة المنحة المقدمة من مسؤول جولة المنح
- انقر فوق زر "تحديد "للتقديم •
- تقديم •

# كيفية البحث عن المنح المتاحة/التقديم فيها - من علامة التبويب 2-2 □□□□□□

- انقر فوق زر "بدء طلب جديد "من علامة التبويب "تطبيقاتي "للبحث عن المنح المتاحة •
- أدخل الرمز البريدي المرغوب في وظيفة البحث
  - يرجى الانتباه إلى أن عملية تقديم الطلب تختلف بحسب الأندية/المجالس المحلية ويجي الانتباه إلى أن عملية
  - قد يُطلب منك إرسال طلب ورقى أو إحالتك إلى مزود خدمة آخر ٥
  - OlubGRANTS لا توجد تواريخ ثابتة لفتح/إغلاق باب التقديم على مستوى الولاية لتمويل
  - سيتم عرض جولات المنح المفتوحة حاليًا فقط
- سيتم عرض نتائج جولات المنح للفئة 1 المفتوحة والفئة 1 العينية والفئة 2 والفئة 2 العينية
  - ،إذا لم تكن هناك نتائج معروضة، فحاول البحث مرة أخرى على نطاق أكبر :5 كم، 15 كم، 50 كم، 100 كم
    كم 200
  - إذا لم تظهر أي نتائج بعد، فحاول مرة أخرى لاحقًا أو اتصل بناديك المحلى لمعرفة موعد فتح جولة المنحة 🏻 🔾
- انقر فوق "مزيد من المعلومات "لعرض تفاصيل جولة المنحة المقدمة من مسؤول جولة المنح
- انقر فوق زر "تحديد "للتقديم •
- تقديم •

### كيفية حفظ/إرسال الطلب 3-2

- انقر فوق زر "حفظ "لحفظ تقدم طلبك في أي وقت
- انقر فوق زر "حفظ واغلاق "لحفظ تقدم طلبك والخروج من التطبيق
- يوجد الزرّان "حفظ "و"حفظ واغلاق "أعلى وأسفل كل صفحة من صفحات الطلبات
- الصفحة الأخيرة من نموذج الطلب، انقر فوق زر "حفظ بدون إرسال "إذا كنت ترغب في حفظ تقدم الطلب دون إرساله إرساله
- انقر فوق زر "إرسال "عند الانتهاء من طلبك وإكمال جميع الأسئلة الإلزامية، واتبع التعليمات لإرسال الطلب
  - لا يمكنك تعديل إجاباتك بعد إرسال الطلب
  - . بعد الإرسال، ستتلقى رسالة تأكيد بالبريد الإلكتروني وسيتم إخطار مسؤول جولة المنح

#### كيفية تعديل الطلب 4-2

- "بمجرد بدء/حفظ الطلب، فإنه سيظهر في علامة التبويب "طلباتي"
- انقر فوق زر "تعديل باللون الأخضر "لتعديل طلبك
  - .بمجرد إرسال الطلب، لن تظهر أيقونة "القلم الأخضر "بجانبه

### كيفية التنقل في نموذج الطلب 2-5

- انقر فوق زر "التالي "أسفل كل صفحة طلب للتنقل عبر نموذج الطلب بالكامل •
- انقر فوق زر "رجوع "للعودة إلى صفحة الطلب السابقة •
- انقر فوق زر "حفظ "لحفظ تقدم طلبك في أي وقت
- انقر فوق زر "حفظ وإغلاق "لحفظ تقدم طلبك والخروج من التطبيق
- انقر فوق زر "إرسال "عند الانتهاء من طلبك وإكمال جميع الأسئلة الإلزامية، واتبع التعليمات لإرسال الطلب
  - لا يمكنك تعديل إجاباتك بعد إرسال الطلب .

# كيفية تحديد موعد إغلاق جولة المنحة 6-2

- "بمجرد بدء/حفظ الطلب، فإنه سيظهر في علامة التبويب "طلباتي"
- سيعرض عمود "الموعد النهائي للجولة "تاريخ إغلاق جولة المنحة
- . لا يمكن إرسال الطلبات بعد تاريخ إغلاق جولة المنحة

### كيفية إرفاق المستندات بنموذج الطلب 2-7

. لا يمكن إرفاق المستندات بالطلب إلا إذا طلبها مسؤول جولة المنح، وسيُذكرُ ذلك في نموذج الطلب

#### كيفية معاينة الطلب 9-2

- "بمجرد بدء/حفظ/إرسال الطلب، فإنه سيظهر في علامة التبويب "طلباتي
- انقر فوق "رقم تعريف الطلب "أو "اسم المشروع "لعرض الطلب •
- . يتم إدراج "سجل البريد الإلكتروني "في الجزء الأسفل من الطلب

## كيفية تنزيل الطلب/نموذج الطلب 2-10

- "بمجرد بدء/حفظ/إرسال الطلب، فإنه سيظهر في علامة التبويب "طلباتي"
- انقر فوق "رقم تعريف الطلب "أو "اسم المشروع "لعرض الطلب •
- . لتنزيل نسخة من الطلب أو نموذج الطلب "PDF" انقر فوق زر

# كيفية إلغاء )حذف (الطلب 11-2

- "بمجرد بدء/حفظ الطلب، فإنه سيظهر في علامة التبويب "طلباتي"
- انقر فوق زر "إلغاء "باللون الأحمر "لإلغاء طلبك واتباع إرشادات الإلغاء
  - سيتم إزالة الطلبات الملغاة من جولة المنحة ولن يُنظر فيها ٥
  - لا يمكن حذف طلبات التقديم المعتمدة ٥
  - .بمجرد إلغاء الطلب، يتم إخطار مسؤول جولة المنح بذلك

# كيفية أرشفة الطلب 12-2

- "بمجرد بدء/حفظ الطلب، فإنه سيظهر في علامة التبويب "طلباتي"
- انقر فوق زر "أرشفة باللون الأصفر "لأرشفة طلبك وإزالته وعدم عرضه
- تمت أرشفة الطلب
  - . لا تُحذف الطلبات المؤرشفة، وإنما تظل مرئية لمسؤول جولة المنح

# كيفية إلغاء أرشفة الطلب 13-2

- "بعد أرشفة الطلب، فإنه لا يظهر في علامة التبويب "طلباتي
- انقر فوق زر "عرض الأرشيف "لمعاينة الطلبات المؤرشفة
- "انقر فوق زر "استعادة باللون الأصفر "لاستعادة الطلب وعرضه في علامة التبويب "طلباتي •

### كيفية تحديد حالة الطلب 14-2

- "بمجرد إرسال الطلب، فإنه يظهر في علامة التبويب "طلباتي
- سيعرض عمود الحالة واحدة من الحالات التالية
  - تم الإرسال: تم إرسال الطلب بنجاح إلى جولة المنح
  - قيد المراجعة : يخضع الطلب للمراجعة من قبل مسؤول جولة المنح
    - لا يستخدم كل جميع مسؤولي جولات المنح هذه الحالة، وقد يقوموا بمراجعة الطلب وهو في "حالة "تم الإرسال
  - معتمد :تمت الموافقة على الطلب من قبل مسؤول جولة المنح
  - مرفوض: لم يوافق مسؤول جولة المنح على الطلب ٥
  - ملغى :قام مسؤول جولة المنحة بإلغاء الطلب
- . يتم إخطار المنظمات أيضًا بحالة طلباتهم عبر البريد الإلكتروني

# كيفية تحديد مبلغ التمويل المقدم 2-15

- يعرض عمود المبلغ الممول مبلغ التمويل الذي تم تقديمه للطلب
  - في بعض الحالات، قد يصدر مسؤول جولة المنح تمويلاً جزئيًا فقط ٥
  - في بعض الحالات، يمكن تمويل طلب واحد من قبل أندية عديدة ٥
- انقر فوق المعرف أو اسم المشروع لعرض الطلب وتأكيد النادي الذي قام بتمويله
- . يتم إخطار المنظمات أيضًا بحالة طلباتهم عبر البريد الإلكتروني

# الطلبات المعتمدة/عملية إعداد التقاربر 0-3

#### كيفية تحديد حالة الطلب 1-3

- "بمجرد إرسال الطلب، فإنه يظهر في علامة التبويب "طلباتي
- سيعرض عمود الحالة واحدة من الحالات التالية
  - تم الإرسال: تم إرسال الطلب بنجاح إلى جولة المنح
  - قيد المراجعة : يخضع الطلب للمراجعة من قبل مسؤول جولة المنح
    - لا يستخدم كل جميع مسؤولي جولات المنح هذه الحالة، وقد يقوموا بمراجعة الطلب وهو في "حالة "تم الإرسال
  - معتمد :تمت الموافقة على الطلب من قبل مسؤول جولة المنح
  - مرفوض: لم يوافق مسؤول جولة المنح على الطلب ٥
  - ملغى :قام مسؤول جولة المنحة بالغاء الطلب
- . يتم إخطار المنظمات أيضًا بحالة طلباتهم عبر البريد الإلكتروني

### كيفية تحديد مبلغ التمويل المقدم 2-3

- يعرض عمود المبلغ الممول مبلغ التمويل الذي تم تقديمه للطلب
  - في بعض الحالات، قد يصدر مسؤول جولة المنح تمويلاً جزئيًا فقط
  - في بعض الحالات، يمكن تمويل طلب واحد من قبل أندية عديدة
- انقر فوق المعرف أو اسم المشروع لعرض الطلب وتأكيد النادي الذي قام بتمويله
- . يتم إخطار المنظمات أيضًا بحالة طلباتهم عبر البريد الإلكتروني

#### كيفية عرض مستندات إضافية من مسؤول جولة المنح للطلبات المعتمدة 3-3

- بمجرد اعتماد الطلب، فإنه سيظهر في علامة التبويب "طلباتي "كطلب معتمد بالإضافة إلى قيمة التمويل في مقابله
- يمكن لمسؤولي جولة المنح إرفاق مستندات إضافية بالطلبات المعتمدة حتى تقوم المنظمة بمراجعتها، وذلك مثل خطابات العروض
- انقر فوق المعرف أو اسم المشروع الخاص بطلب معتمد لعرض مستندات إضافية من مسؤول جولة المنح في الجانب . الأيمن من الطلب

### كيفية تحميل تقرير التقدم 4-3

- بمجرد اعتماد الطلب، فإنه سيظهر في علامة التبويب "طلباتي "كطلب معتمد بالإضافة إلى قيمة التمويل في مقابله
  - لا يمكن إرسال تقارير التقدم للطلبات التي لا تظهر على أنها معتمدة، ويمكنك التواصل مع مسؤول جولة المنحة المعتمدة على أنها معتمدة على الموقع
- انقر فوق زر "العلم "باللون الأحمر "لإرسال تقرير التقدم أو التمويل أو انقر فوق معرف التطبيق أو اسم المشروع •
- "انقر فوق زر "إضافة تقرير التمويل/التقدم
- حدّد خيار "تقرير التقدم "لنوع التقرير •
- اتبع التعليمات لإرسال تقرير التقدم الخاص بك
- في الجزء السفلي من نموذج تقرير التقدم، انقر فوق زر "حفظ بدون إرسال "إذا كنت ترغب في حفظ تقرير التقدم دون الساله
- انقر فوق "إرسال "لإرسال تقرير التقدم إلى مسؤول جولة المنح
- تم إرسال تقرير التقدم
  - سيتغير زر "العلم باللون الأحمر "إلى علامة تجزئة باللون الأصفر ٥
  - . تقرير التمويل لا يزال معلقًا

#### كيفية تحميل تقرير التمويل 5-3

- بمجرد اعتماد الطلب، فإنه سيظهر في علامة التبويب "طلباتي "كطلب معتمد بالإضافة إلى قيمة التمويل في مقابله
  - لا يمكن تقديم تقارير التمويل للطلبات التي لا تظهر على أنها معتمدة، ويمكنك التواصل مع مسؤول جولة
    المنح إذا لم تظهر المنحة المعتمدة على أنها معتمدة على الموقع
- انقر فوق زر "العلم "باللون الأحمر "لإرسال تقرير التقدم أو التمويل أو انقر فوق معرف التطبيق أو اسم المشروع •
- "انقر فوق زر "إضافة تقرير التمويل/التقدم
- حدد خيار "تقرير التمويل "لنوع التقرير •
- اتبع التعليمات لإرسال تقرير التمويل
- إذا كنت ترغب في حفظ تقرير التمويل، انقر فوق زر "حفظ بدون إرسال "إذا كنت ترغب في حفظ تقرير التمويل
  دون إرساله
- انقر فوق "إرسال "لإرسال تقرير التمويل إلى مسؤول جولة المنح
- تم إرسال تقرير التمويل
  - سيتغير زر "العلم باللون الأحمر "إلى علامة تجزئة باللون الأخضر ٥
  - لا يمكن إجراء أي تغييرات على تقرير التمويل بمجرد إرساله 🕝
  - . سيتم أيضًا إخطار مسؤول جولة المنح بعملية الإرسال عبر البريد الإلكتروني 🔾